©Hayato 2017 Kodansha Ltd. All rights reserved.

SAKYOU

茶匡

OGAWA TO YUKAINA SAITOU-TACHI

1

OGAWA TO YUKAINA SAITOU-TACHI

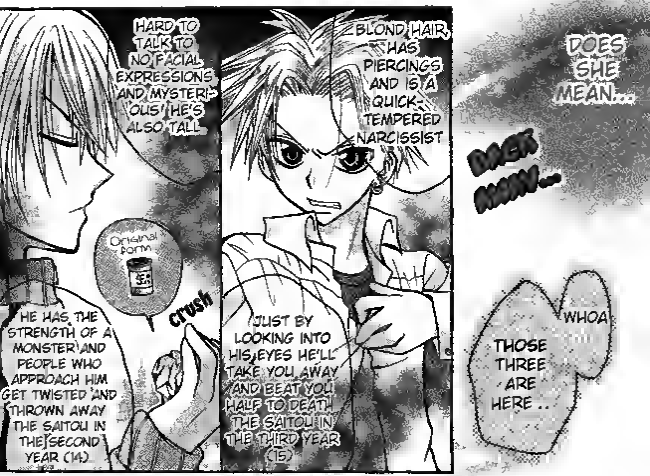
Encounter with the Saitous

OGAWA!
YOU'RE LATE IN BUYING OUR LUNCH!!
I'm sorry
YOU FORGOT TO BUY COCOA BREAD AND PUDDING.
AH...
Kyaa—!
OGAWA!! I DIDN'T TELL YOU TO BUY VEGETABLE JUICE!!
I THOUGHT... YOUR NUTRITION INTAKE WOULD UNBALANCE IF YOU ATE BREAD ALL THE TIME...
Ogawa Rio (14)
I'M REALLY SORRY
REALLY
I dream of "a school life with many friends"
But As "Push-over"-chan
IRRITATED

BANG
HUH..?
MOST OF IT WAS WRONG!!!!
THESE...
THE NOTES YOU LENT ME YESTERDAY...
I'M SORRY...
AH... EVEN THOUGH I SAID "I DON'T THINK YOU SHOULD BORROW MY NOTES, I'M NOT CONFIDENT IN MY WORK"...
I HAVE SCIENCE NEXT.
HERE, CARRY MY STUFF.
UU.. I CAN'T SAY NO...
OGAWA!!
YOU REALLY ARE SLOW AND USELESS..

OH NO!!
OGAWA!!!
DON'T WALK AND DROP THEM AT THE SAME TIME!
I'M...
I'M SORRY!
I DID IT AGAIN...
IRRITATED
HEY, OGAWA.
COME HERE FOR A SECOND.
"SLOW AND USELESS"
I'VE GOT TO MAKE SURE SHE WON'T HAVE TO SAY THAT AGAIN...
BANG
FLOP
DRAG
drop

EH?
HEY, OGAWA
DO YOU KNOW ABOUT "THE THREE FEARED SAITOUS"?
FEARED —?
WHY IS SHE ASKING THIS?
"THE THREE FEARED SAITOUS"
WAHAHAHA
IN THIS MIDDLE SCHOOL, WITHIN THE STUDENTS, THERE WAS A "WHO IS THE MOST FEARED?" QUESTIONNAIRE. THE THREE OF THEM WERE RANKED JOINT FIRST.
COINCIDENTALLY, THEIR SURNAMES ARE "SAITOU" AND IN THIS SCHOOL...
THEY'RE FAMOUS.
EH?
GO INSIDE... WHY...?
push push
IT'S FINE! SO JUST HIDE, OKAY?
OH. PERFECT TIMING. THE THREE OF THEM ARE HERE.
THE THREE OF THEM ...?


HARD TO TALK TO. NO FACIAL EXPRESSIONS AND MYSTERIOUS. HE'S ALSO TALL.
BLOND HAIR, HAS PIERCINGS AND IS A QUICK-TEMPERED NARCISSIST
DOES SHE MEAN...
BACK AGAIN...
Original form
HE HAS THE STRENGTH OF A MONSTER AND PEOPLE WHO APPROACH HIM GET TWISTED AND THROWN AWAY THE SAITOU IN THE SECOND YEAR (14)
CRUSH
JUST BY LOOKING INTO HIS EYES HE'LL TAKE YOU AWAY AND BEAT YOU HALF TO DEATH THE SAITOU IN THE THIRD YEAR (15)
WHOA
THOSE THREE ARE HERE..

OGAWA, WAIT FOR THOSE THREE HERE AND
I HIDE AND DO WHAT?
EH...!? HIDE. .?
The second Saitou is in the same class as me.
DEVIL IN WHITE OVERALL WHO ALWAYS CARRIES SUSPICIOUS EXPERIMENTAL MEDICINE WITH HIM.
ANYYONE WHO UPSETS HIM EVEN IN THE SLIGHTEST, BECOME HIS VICTIMS THE SAITOU IN THE FIRST YEAR (13)
KICK THEM BEHIND THEIR KNEES.

WHAT?
DON'T "WHY" ME!
HUH?
WHY...?
WHAM!
AM
FOR BEING A NUISANCE TO US.
WE'LL FORGIVE YOU IF YOU KICK THEM.!
IF YOU DON'T WANT TO BE THE CENTER OF ATTENTION, DO IT.
WHAT??!
I'LL BE KILLED FOR CERTAIN ...!
STOP
WHAT ARE YOU DOING??
TWIST TWIST
BEING TWISTED
BEING SQUASHED
BEING FORCED TO DRINK POISON
shiver
IF I KICK THEM BEHIND THEIR KNEES...
shiver
shiver
shiver
EVEN THOUGH, "JUST BY LOOKING AT THEM, YOU'LL BE BEATEN HALF TO DEATH" IS ONLY A RUMOUR..
OH, HERE THEY COME, HERE THEY COME!
NO WAY...

...SOMETHING LIKE THAT
STEP
NO!!
AH! OGAWA, YOU'RE RUNNING AWAY?!
NO!!
I CAN'T DO...
STEP
fall
STEP STEP
push
TRIP
fall
STARE
JUST NOW, I...
HUH...?
H-...!

Infirmary
FLOP
HUH?
A BED?
WHAT DID I DO
TO THE THREE OF THEM
WHILE I WAS FALLING...?
I'M ALIVE ...?
SIGH
SO I FELL UNCONSCIOUS THERE
THEN SOMEBODY CARRIED ME HERE..
SWIP

WHAT?!
SO YOU'RE AWAKE...
HEY,
SHALL WE...
KILLING INTENT !!!
...HAVE A LITTLE CHAT?
Kyaa!

APPEAR!
pull
I'LL GET KILLED!
I... I'M REALLY SORRY...
sit
NO...!!
N...

EH?
WHAT...?
YOU...
HOW DARE YOU TOUCH MY BEAUTIFUL FEET!!
ROAR
ERR
SHUDDER
KYAA!!
SHAKE
SHAKE
GUILTY OF "SEXUAL HARASSMENT" AS PUNISHMENT YOU SHALL DRINK THIS EXPERIMENTAL MEDICINE...
THAT'S SCARY!!
A Harsh medicine of suspicious origin
WE GIVE UP.
WELL...
WE SAY AND WANT TO DO THAT, BUT...
I'M SO SORRY!!!
I'M...
TREMBLE
TREMBLE
TREMBLE
TREMBLE
TREMBLE

WHAT?
WHAT?
WHAT?
WHAT?
WHAT!?
SLIDE
Uwoo
OGAWA'S BACK!!
ARE YOU OKAY, OGAWA?
I WONDER
WHAT HAPPENED ...
WHAT'S HAPPENING?!
YOU WERE TAKEN AWAY BY THE SAITOUS. THERE'S NO WAY YOU'RE ALRIGHT!
YEAH...
Y...

"WHAT'S HAPPENING?"
I'M THE ONE THAT WANTS TO KNOW...
IT IS TIME FOR CLEANING
EVERYONE, PLEASE CHANGE INTO YOUR P.E. CLOTHES, AND START CLEANING...
Today's BGM is
HMM...
I SHOULD CALM DOWN AND TRY TO REMEMBER...
YOU'RE
I THINK...
THE "INDEED" TYPE, AREN'T YOU?
ON THE QUESTIONNAIRE, YOU CAME FIRST IN "THE MOST BOSSED AROUND"... YOU, OGAWA!
EH...?
YOU ALSO CAME FIRST IN THE "CLUMSIEST PERSON" AND THE "BAD AT EVERYTHING" QUESTIONNAIRES... YES, YOU, OGAWA!
I DON'T REALLY UNDERSTAND BUT IT'S A SHOCK.
I WAS THINKING WHAT TYPE OF PERSON SHE WOULD BE. SO IT'S YOU.
Right to the point!
He pointed at her!!

*T/N BGM – Background music

I'M FIRST IN THOSE KINDS OF CATEGORIES...
I NEVER KNEW.
Ah. You were also first in "True Fastest in Running Away"
THE WHOLE SCHOOL CALLS YOU "PUSHOVER", "CLUMSY", "WEAK" AND "FAST AT RUNNING AWAY"...
IT'S THE WORST.
That's not nice
N-... NO WAY!!
AREN'T YOU MAD??! YOU'RE FIRST IN THOSE KINDS OF USELESS CATEGORIES!
You have to stand firm!
WHAT??
Why does this always happen to me?
YOU'RE ALSO FIRST IN "ALWAYS APOLOGIZING"
Don't forget first in "most surprised"

FOR SOME REASON, I WAS RANKED FIRST
IN "SLAVIEST STUDENT"
...
DO-N

YES, I KNOW.
WE WERE ALSO RANKED FIRST IN THAT ONE.
SA
ME

I DO WANT FRIENDS, BUT EVERY TIME I GO NEAR THEM, THEY RUN AWAY!
...MORE LIKE, YOUR WHITE COAT ISN'T GOOD...!
Oh... I understand that!
...AND INSIDE YOUR INNER POCKET, YOU HAVE WEIRD MEDICINE.
It's disgusting!
I WONDER IF THESE PEOPLE REALLY ARE "SCARY" PEOPLE...
their first meeting
Nice to meet you!
THE IMAGE OF "SCARY" ISN'T HERE...
HAHAHA
EH? WHAT? "THE THREE SAITOUS, WHO RECEIVED THE SAME NUMBER OF VOTES", HAVE ASSEMBLED.
SO TRUE...
EVEN THOUGH IT'S THEIR FIRST MEETING, THEY SEEM TO SPEAK FRANKLY TO EACH OTHER...
they even seemed like twins
Me, too!
YOU TOO!
STUDENTS TAKING EXAMS DON'T USUALLY HAVE BLOND HAIR AND PIERCING, DO THEY?!
I've calmed down a little bit.
YOU USE FOUL LANGUAGE AND GLARE A LOT AND YOU'RE PROBABLY STUPID AS WELL!
...WERE ALSO RANKED JOINT FIRST IN "LEAST LIKELY TO HAVE A FRIEND"?
DID YOU KNOW THAT WE...
Smile
IT'S NONE OF YOUR BUSINESS. I DON'T WANT TO HEAR IT FROM YOU.
That's proof why you can't make any friends.
YOU'RE A FIRST YEAR, RIGHT? I'M IN THE THIRD. WHAT HAPPENED TO THE RESPECT?
NICE WAY TO SAY IT, YOU GLASSES BASTARD!
kahahaha
HA HA HA !!!
IT'S POISON, THOUGH. ♡
WHY DON'T YOU DRINK THE LIQUID IN THIS TEST TUBE?
IT'S A SIGN OF OUR FRIENDSHIP.
"LEAST LIKELY TO HAVE A FRIEND"... I DON'T WANT TO BE RANKED IN THAT...

A... A FIGHT?!
WHY?!
THEY REALLY ARE SCARY!!
LET'S DO IT OUTSIDE. ☆
WHAT?!
KNOCK
YANKER
STOP CRYING, "SCAREDY CAT" #1!
ISN'T IT BECAUSE OF YOUR TIMID CHARACTER THAT EVERYONE BOSSES YOU AROUND?!
OI! DON'T JUST STAND THERE! SAY SOMETHING BACK AT HIM!
W... WHAT!!?
I'VE GOT A GOOD IDEA...
DREAMING

ANYONE WHO WANTS MY E-MAIL ADDRESS, COME AND STOP THIS FINGER...
WHAT'S THIS ALL OF A SUDDEN...?
S-SCARY...
SO DARK...
FOR THE FOUR OF US, WHO WERE RANKED JOINT FIRST IN "LEAST LIKELY TO HAVE A FRIEND"...
IT REALLY WILL END WITH "REALLY DOESN'T HAVE FRIENDS" IF IT STAYS LIKE THIS, WON'T IT...?
WELL...
I THINK
RIGHT?
A LITTLE WHILE AGO, WHEN THE TWO OF YOU WERE SAYING EACH OTHER'S BAD POINTS, I THOUGHT THAT IT WAS A GOOD IDEA...
It's like advice
IF YOU CONQUER YOUR BAD POINTS, YOU WILL MOST LIKELY SEE A BRIGHT FUTURE...
WELL, WE ARE SIMILAR...
EH?! WHAT DOES THIS MEAN...?!
...SO WHY DON'T WE DO IT TOGETHER...?
More like FOUR PEOPLE...?
Hmm
Is this some kind of forte?
4
3
2
1

I...
WAS RANKED (TEAR)
AH. HUH?
WHERE'S MY CELL PHONE ..?
WAIT A MOMENT .!
"WE ARE SIMILAR" ..?
SHINY
WHAT? WITHOUT MY PERMIS-SION-!!!?
since when-?!
A gasp
HERE, OGAWA-SAN...
Hmm
SEND US MESSAGES ANYTIME...
OGAWA'S
OH. THAT'S RIGHT ..
I RE-MEMBER NOW!
Even though I'm a girl I don't messsage people with my phone much
But with those three scary people ?!
Impossible !

HOMO SAITOU
"DON'T WALK AROUND LOOKING CONFUSED TOO MUCH, IT'S INDECENT."
"HO-MO SAITOU"-KUN...?
PI RO RO
AH...!
O-O-YO-RO-KO-BI" SENPAI?!
IF SOMEONE BOSSES YOU AROUND I'LL KILL THEM.
UWA! AGAIN?
PI RO RO
STARTLED
EEEK!!!
PI RO RO
I-IT'S A MESSAGE FROM WHO.?
"OOYOROKOBI SAITOU"... WHO'S THAT? WHAT KIND OF PERSON?
SO HE'S CALLED "NAKAYOSHI"!
I never knew even though we're in the same class
"NAKAYOSHI" SAITOU?!
NAKAYOSHI SAITOU
"NICE TO MEET YOU...
ERM.. I SHOULD REPLY TO THEM
OGAWA! OGAWA!!
I'LL LEAVE THE CLEANING OF THE CORRIDOR TO YOU, TOO.

EH..?
WE'RE GONNA PLAY UNO NOW.
Ahahaha
You aren't invited.
IT'S ALRIGHT, IT'S ALRIGHT.
I KNOW YOU CAN DO IF YOURSELF
I'll leave it to you!
WHAT?
WHAT?
IT'S A GOOD THING IF I CAN BARE THIS MYSELF...
IF THE SAITOUS FIND ME HERE...
I'll kill you!
Digu Gkaaaa!!
.....
...OKAY...
SQUEEZ!
KYUUUUUU—
That's not Fair~
draw another card!
PON!
STARTLED

WE'LL HELP YOU!
BU
WHO?!
MP
SHOUT
Huh? What's this supposed to mean?
YO! OGAWA! GET ME THE BROOM! THE BROOM!
YES!! Y-
Then I'll hold the dustpan.
"HELP YOU" ...
You bastard! You have to take the easiest job there is!
It'll be faster if we work together.
We'll finish in no minute.
A-alright
Sweep sweep
Whew!
OH, NO!!
It's the Sattous!
WHAT ...?

PUNCH
DON
SQUISH
BANG
snap
WOW!!
STARE
Dustpan
WE BEAT UP THE GUYS WHO WERE LAUGHING AT YOU IN THE SHADOWS...
ALL FINISHED RIGHT. ...
WAIT
WHAT ?!
fall
HUH?! WHAT WAS THAT STRANGE NOISE JUST NOW...?!
SWEEPING UP THE BAD GUYS...
Uwaaaa
Gla
AND, AT LAST...
WH... WHAT ARE YOU DOING??!
ISN'T THIS OVERDOING IT...!!?

shiver
shiver
shiver
shiver
SEVERAL DAYS LATER...
WHAT ...?
WH-
LOOK... IT'S THE SAITOUS AND OGAWA....
WHAT KIND OF COMBINATION IS THAT?
WHAT IS OGAWA ...?
—IN THE PAST FEW DAYS,, NOBODY HAS BOSSED ME AROUND!
IT'S ALL THANKS TO THE SAITOUS.
Everyone's gazing at us 'cause I'm handsome.
I don't think that is it.
HEY, OGAWA, DIDN'T YOU KNOW?
MY STUFF IS TOO HEAVY FOR ME TO CARRY, SO WHY DON'T YOU DO IT FOR ME?
NO! IDIOT !!

WHAT...?!
KYAA!
THEN, HOW ABOUT I HOLD IT FOR YOU INSTEAD
BUT I'LL IMMEDIATELY THROW IT AWAY...
WHAT? WHAT? WHAT'S HAPPENING?
I'M SO SORRY!
I...
FOR NOW, APOLOGIZE!
BOW
DOWN
E-EEH
Good
THIS MAY BE THE FIRST TIME..
I MADE PLAIN RICE BALLS FOR EVERYBODY. ENJOY!
WHOA
Plain rice...?
Oh! You're too dirty!
HEH
ding
dong

I COULD STAY WITH THEM FOREVER..
AH! I FORGOT FIFTH PERIOD WAS P E
I KINDA LIKE LUKEWARM COFFEE... ♡
Negative ions are flowing out (chemical) ☆
S-SHE'S SO CUTE..!!
Lunch on the roof
SUCH NICE WEATHER
THIS IS NICE..
HAVING PEOPLE WHO DON'T SEE ME AS A PUSHOVER, BUT AS THE REAL ME... THAT'S SOMETHING .
IT WAS ONE OF MY DREAMS TO EAT TOGETHER SITTING IN A CIRCLE..
ME TOO ♫
SAME, AS WELL
..IT'S THE SAME FOR ME TOO..
.....
Those kids have a little bit of a delinquent look to them, just right?
Hm

EH?
WHAT?
THEY'RE TALKING ABOUT ME..?
ABOUT OGAWA..
TO TELL YOU THE TRUTH, SHE'S PAYING THE SAITOUS MONEY TO BE HER FRIEND.
WHAT?
HUH? WHAT'S THAT SUPPOSED TO MEAN?
OH.
YOU WERE HERE, OGAWA?
STARTLED
KYAAA!! I HAVEN'T DONE ANYTHING LIKE THAT!!
PLEASE STOP!
WOW— HOW TERRIBLE—
I CAN'T KEEP UP WITH IT!!
IT'S THE GENERATION WHERE PEOPLE BUY "FRIENDS" WITH MONEY...
HEY, HOW MUCH MONEY ARE YOU PAYING THEM?
NO..

TURN
AH? SO YOU'RE RUNNING AWAY?
PERHAPS TOWARDS THOSE VILLAINOUS BACTERIA?
NICE ONE! TREATING THEM LIKE FUNGI!
I'M RUNNING AWAY..
BECAUSE THERE'S NO ONE THAT WOULD PROTECT ME...?
OH, OGAWA YOU FORGOT YOUR CELL PH-
I DON'T CARE IF IT'S ABOUT ME.
BUT HOW CAN YOU TALK SUCH BAD THINGS ABOUT THE THREE, EVEN WHEN YOU DON'T KNOW THEM...?!
YOU'RE WRONG.
I HEARD THAT THEY HAVE THE POLICE KEEPING AN EYE ON THEM! HOW SCARY!!
They'll do anything if it involves money.
I can't believe they're middle schoolers.
Gyahahaha
IT'S DECIDED! THE THREE SAITOU-SAMAS HAVE RUINED THEIR OWN LIVES
THAT'S SO TRUE. EVEN THOSE THREE'S EXISTENCE
IS SOME-THING UNBELIEV-ABLE.
True.

WHAT I REALLY CAN'T BELIEVE,
IF I WANT TO STAY WITH THOSE THREE,
I MUST GET STRONGER!
IS THAT YOU CAN SPEAK THOSE WORDS FROM YOUR MOUTH WITHOUT BEING HESITANT AT ALL!
HMH?
WHAT?!
DO YOU THINK YOU'LL GET AWAY WITH SAYING THAT...?
REALLY NOW..

AH!
I WONDER
....
REGARDING THE SITUATION, IT SEEMS LIKE YOU BASTARDS ARE GOING TO TAKE A TRIP THE HOSPITAL!
SMI
..BUT TODAY..
LE
ON BEHALF OF OGAWA-SAN WE'LL LET YOU GO, SO HURRY UP AND DISAPPEAR!
WHAT [illegible] THINK [illegible] SAID ABOU[illegible] US
EVERYONE
....
Y-... YES!!

We were saved too
THANKS!
OGAWA,
!
HUH?
And right after I'm relieved my legs...
Fall
OGAWA-SAN, YOUR FACE FULL WITH KILLING INTENT WAS SO POWERFUL, IT WAS ALMOST SCARY!
YOU LOOK LIKE A MONSTER...!
YOU! DON'T SMILE!!
THANKS !!
Smile
EH...?! S-...SCARY?!
DO ME A FAVOUR!!
I'LL BECOME
SO... THIS IS YOUTH, HUH?
AH!!!
MAYBE "FRIENDS" ARE A LITTLE LIKE THIS...!
COME ON, OGAWA-SAN... JUMP INTO OUR ARMS.
Let's share our dee impression~
JL
YOU'RE DEFINITELY HATED THOUGH.
EH? NOW WHAT...?
HAVE WE ACHIEVED OUR "PURPOSE"?
Because three friends is quite a lot!
COME ON—!
STRONGER.
A LOT MORE

Ah. She really came!
THAT'S WHY
DAMN IT, THESE GUYS ARE MY RIVALS...?!
That's deep
That's where only I can be
FRIENDS ARE REALLY GREAT...!
PLEASE LET ME STAY BY YOUR SIDE...
OGAWA, YOU GOT OUR NAMES WRONG ALREADY...!
HUH?
PLEASE TAKE GOOD CARE-...
OOYORO-KOBI-SENPAI
NAKAYO-SHI-KUN
HOMO-KUN
WELL, THEN, LET'S CALL EACH OTHER BY OUR NAMES!

Kodansha Comics

1

小川とゆかいな斎藤たち

茶匡

Sakyou

なかよし
SCAN: AI
TRANSLATION: ASAMINA
EDIT: AKERU
QC: AI
小川と
ゆかいな
斎藤たち
CHAPTER 2
NAGAREBOSHI MANGA
WWW.NAGARE-BOSHI.NET

Ogawa to yukai-na saitou-tachi
Exam relake of Great Joy
haha
ha
hahah
hehe
At the junior high school that I go to,
there are three reaaally scary guys called "the three feared Saitous"
but those three
AH
Ogawa Rio (14)
Tiny and cries easily
Used to be called "errand girl"
were the first ones
who really looked at me and didn't call me "errand girl"..

Mornin'a....
WASSUP, OGAWA—!
they are my really impor-tant "friends"
Saitou Nakayoshi (14)
Mysterious, tall, has super human strength, often spaces out, good at sports
Saitou Yasushige (13)
Carries around his suspicious experimental drugs, a devil in a white robe, is stuck with the name "Homo" because Ogawa misread his name
Saitou Daiki (15)
Blonde, a narcissist, a yankee with lots of piercings, makes awe "great joy" but blooded, so gets into fights easily with the disagreeable Homo
Ogawa to yukaina saitou-tachi
EXAM RETAKE OF GREAT JOY

WHA-CK
NG!
GOOD MORNI-
...
UGAAH
O-OGAWA—!!?
HOW CAN YOU FALL DOWN ON SUCH A FLAT SURFACE—!?
YOU OKAY!!?
AAAH
AAAH
(CRIES)
WOW!?
NO WAY, BLOOD !!
AH.. THIS IS NOT GOOD...
flowing?
When I'm ordered around...
ARE YOU AN IDIOT OR WHAT!?
others always say that to me, but...
THESE THREE ARE REALLY KIND AFTER ALL ..
I've got to get a grip of myself
SNIFF

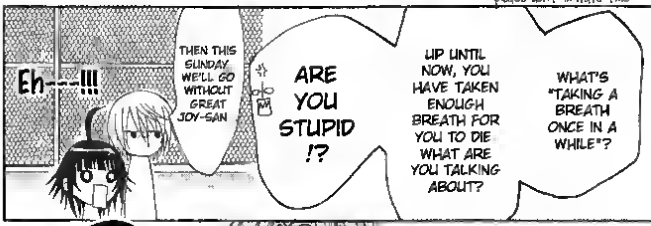
YOU PLAN TO GET AHEAD OF US SO NATURALLY LIKE THAT?
HEY, NAKAYOSHI!
ANYWAYS LET'S GO GET SOME BAND AIDS FOR NOW
Okay?
EH?
ogawa is cute like that!!
even though she's hurt, she's still holding it in
sniffle...
I'M FINE NOW...
lunch break
DING DONG
THIS SUNDAY...!?
EH?
THE FOUR OF US SHOULD HANG AROUND SOMEWHERE!
YEAH...
SIP
BUT ONLY YOU ARE INTERESTED IN THAT, GREAT JOY
PARDON ME
KARAOKE OR SOMETHING LIKE THAT!?
THE MIDTERM EXAM FINALLY ENDED ANYWAY...

with "my friends"——...
"hanging out"
"THE FOUR OF US"...!!
YEP
Today's lunch— Ogawa's self-made hamburger
This is my first time—...
YEAH—I'M LOOKING FORWARD TO IT—
——GREAT JOY ..

WHY ARE YOU LOOKING AWAY?
ISN'T THIS KIND OF STRANGE ?
DID YOU ACTUALLY PREPARE SOMETHING OR...?
Just leave everything to me!!
WHAT?
POINTS
Oh no
COME TO THINK OF IT, THIS SUNDAY...
IS THE DAY FOR THE EXAM RETAKE
MOREOVER, I FAILED ALL THE SUBJECTS
WHAT?
I HAVE NEVER SCORED MORE THAN 10 POINTS, YOU KNOW?
NA-NAKAYOSHI-KUN
SO HE'S STUPID
are you stupid or what!?
All the subjects !?

Shocked
IT'S NOT LIKE I'LL DIE IF I'M STUPID
FORCING MY HEAD TO WORK AND WASTING MY ENERGY IS MUCH WORSE FOR MY BODY, RIGHT~?
Grin
Right?
I HAVE TO TAKE A BREATH ONCE IN A WHILE...
Great joy's kind of argument
HA HA HA
I DON'T REALLY CARE. I'VE NEVER ATTENDED EXAM RE-TAKES (DITCHED THEM ALL)
THE TEACHERS HAVE GIVEN UP ON ME ANYWAY, YOU KNOW?
So I'm fine, I'm fine
ahahahahah
Se-... senpai...
That's... really... not something an examinee should say...
HEY HEY,
WHY ARE YOU GUYS ALL LOOKING LIKE THAT!!?

please don't imitate this


Eh---!!!
THEN THIS SUNDAY, WE'LL GO WITHOUT GREAT JOY-SAN
ARE YOU STUPID !?
UP UNTIL NOW, YOU HAVE TAKEN ENOUGH BREATH FOR YOU TO DIE WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
WHAT'S "TAKING A BREATH ONCE IN A WHILE"?

YOU'RE FINE WITH NOT BEING ABLE TO SEE OGAWA-SAN BECAUSE OF YOUR SUPPLEMENTARY LESSONS!!?
WHAT?
I DON'T WANT THAT.
WELL, IT DOESN'T REALLY CONCERN US, YOU KNOW?
SPENDING LOTS OF TIME WITH OGAWA-SAN DURING THE ONLY TIME THAT WE CAN MEET, "LUNCH BREAK" AND "AFTER SCHOOL" WITHOUT GREAT JOY.
HEY HEY.
what are they talking about?
ONE FEWER RIVAL...
IT'S ACTUALLY LUCKY FOR US? HUH?
YEP YEP
GREAT JOY-SAN...
YOU WON'T BE ABLE TO EAT THE LUNCH BOXES THAT OGAWA-SAN MAKES ANY-MORE...
120
zen

to prepare for the exam retake, but...
Great joy-senpai is now studying
And so,
I WILL RETAKE THE EXAM
OKAY
good luck
Impossible.
CIVICS
I've got to help him out this time somehow...
Up until now, he has helped me a lot
UHM, EXCUSE ME...
IT'S "INFLATION" AND "DEPLATION"...HOW DO YOU EVEN LEARN LIKE THAT?
Studying for Civics
INFLECTION AND DECORATION!?
I've never heard of these
It's pretty tough to suddenly brush up on 5 subjects I guess...
YOU READ WHAT YOU SOW, HUH?...
I CAN'T REMEMBER THIS!
I DON'T KNOW THIS MATH FORMULA, EITHER

GREAT JOY-SAN
EVEN THOUGH YOU SAY THAT...
I WILL
HELP GREAT JOY-SENPAI WITH HIS STUDYING!
WHAT!?
An unknown world
3rd year textbook
Who can help him study?
2nd year
1st year
ah
3rd year
IS THE OLDEST OF US HERE, A SENIOR...
BUT!
UH...
U-
..UHM
THAT'S RIGHT.

I CAN HELP YOU MEMORIZIE THINGS AND STUFF LIKE THAT!!
At least
I want to do
IT MIGHT BE SOME-THING VERY SMALL...
the most that I can do----!
BUT EVERY-ONE WILL HELP YOU!

negative ions
WE ARE ALSO FORCED TO PARTICI-PATE?
EH? WHAT?
I- IF OGAWA SAYS SO...
I guess I have no other choice...
everyone?
The other day I saw you working on the collection of questions for 3rd year students
FOR YOUR INFOR-MA-TION.
I'M REALLY STRICT
YOU'RE SMART, SO YOU SHOULD HELP.
ISN'T IT FINE HOMO-KUN?
Due to various things...
I wonder how much...?
How much do you have to study?
LET'S DO OUR BEST!!
OKAY?

We have formed a study group!
DIDN'T I TEACH YOU THIS SENTENCE BEFORE!?
JUST HOW BAD ARE YOU AT MEMORIZING!!?
are you stupid!?
YOU GOT EVERYTHING WRONG!
do it again!
SORRY FOR BEING STUPID !!
key key
WHAT DID YOU SAY!?
NAKAYOSHI
DO IT!!
AYE AYE SIR
Somehow it's become really serious...
rubber band
OUCH!
punishment
HURRY UP AND ANSWER THE NEXT ONE!!

rattle
rattle
slam
IF YOU GET THE NEXT ONE WRONG, I'LL KILL YOU!!
5-MINUTE BREAK
thud
corps..
great joy
What the *$(#$!!!?
slam
AH
UHM---
...
I let out my killing intent.. SORRY ..
AH
Ooowa
WHAT?
AH
I'M JUST THINKING----.. THAT YOU'RE REALLY DOING YOUR BEST..

GREAT JOY -SAN...
rat~tle
WELL, HE'S TEACHING ME, SO I CANNOT SNAP AT HIM LIKE THAT
Y-...YOU THINK SO!?
YES
EVEN THOUGH NORMALLY, YOU ALWAYS SAY THINGS LIKE "SHUT UP" AND GET INTO A FIGHT WITH HOMO-KUN ALL THE TIME ..
chair
EEK..!!
what the heck!?
NAKAYOSHI!!
HOMO-KUN SAID SOMETHING LIKE "IF HE DOESN'T UNDERSTAND ANYTHING AFTER THIS, I'LL KILL HIM!", AND HE STARTED MAKING SOME EXPERIMENTAL DRUGS----..
OHKWA
GREAT JOY
BUBBLE
BUBBLE
I'll do my best
so please forgive me
you wanna go!!
Ugly glasses
doesn't stop them
shut up

YOU SHOULD HAVE AN EASIER TIME SINCE I ALREADY PREDICTED THE QUESTIONS
the two 2nd years are also answering them
my head
URGH
WHAT'S WITH THIS COLLECTION OF PREDICTED QUESTIONS----?
Yasunaga's self-composed collection of predicted questions
scribble
scribble
scribble
scribble
third day of study group
Reading room
OF COURSE OGAWA-SAN ALSO...
SINCE THESE ARE ONLY THE BASICS EVEN 1ST YEAR STUDENTS CAN SOLVE THE QUESTIONS
FOR REAL--?
GREAT JOY-SAN---
I WAS ABLE TO ANSWER THEM ALL---
geek
wah--!
YOU CAN USE THIS FORMULA HERE, RIGHT?
OH?
YOU'RE RIGHT...
THANK YOU VERY MUCH
scribble
scribble
OGAWA
DON'T TELL ME YOU'RE A BIT OF AN IDIOT?
YOU DON'T HAVE THE RIGHT TO SAY THAT!
URGH (CRIES)
blank

Y-YOU'RE RIGHT!
C-CONGRAT-ULA-TIONS---!
I CAN SOLVE THESE PROB-LEMS WITHOUT ANY TROUBLE NOW!
What's this?
hur(ray!
WHAT'S WITH THAT POSE...?
Why you recite the multi-plica-tion table?
Eh--?
My god
GREAT JOY-SAN HAD TO HAVE OGAWA-SAN HELP HIM REVIEW THE MULTIPLICA-TION TABLE ON THE FIRST DAY...
OOOH---...
YOU HAVE REALLY MADE PROGRESS... (TOUCHED)
AH~!
We should keep quiet in the reading room
YOU'RE GREAT, GREAT JOY
PAT PAT
YOU GET SO ENTHUSIASTIC AFTER BEING ABLE TO SOLVE JUST A FEW QUES-TIONS.
THIS IS THANKS TO YOU, YOU GLASSES BASTARD!!
HEY, AREN'T I GREAT!? GREAT, HUH!?
PLEASE PRAISE HIM, HOMO-KUN---!

...
Well, Oh
IF YOU KEEP THIS UP, YOU'LL MAKE IT IN TIME--
THEN ANSWER THE NEXT ONES...
YOU THINK SO?
Yeah
ALRIGHT, I'LL DO MY BEST--
Urgh
HE'S ACTUALLY HAPPY WITH THAT!?

WHILE I CAN STILL HOLD MYSELF BACK, ANSWER THE QUESTIONS, YOU STUPID IDIOT!
WAAAH
You also want to fight?
CAN I TALK TO OGAWA A BIT?
BEFORE THAT
I'm going to put some juice
RELAXING MODE

And so...
today's classics! It was quite hard huh?
sure 10 points for breath and 25 points for close reading literature
WHY DO THEY HAVE FLAGS ON THEM. ?
I MADE CLIP CAKES!

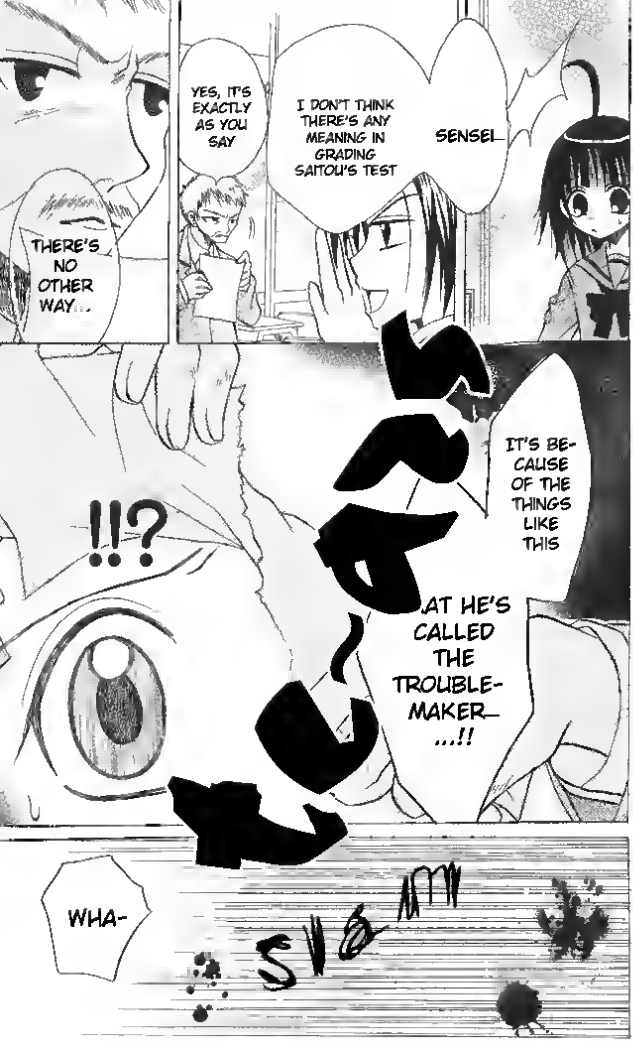
Day of the retake
I'M NOT HAPPY TO HEAR THAT...
IT'S OKAY, IT'S OKAY, YOU LOOK YOUNG, GREAT JOY!!
YOU LOOK REALLY NERVOUS...
LEAVE ME ALONE
STRAIGHT HAIR
COLD
ARGH DAMN IT...
I DIDN'T HAVE TIME TO PREPARE MY HAIR...
I'M SURE YOU'LL BE ALRIGHT!
YOU THINK SO?
AH
IT'S THE BELL!
DING DONG
DING DONG
I'LL JUST DO WHAT I HAVE TO DO----
PLEASE DO YOUR BEST!
EVEN IF YOU DIE, YOU'VE GOT TO GET PASSING MARKS!
GO!

THE REST
IS UP TO HIM, HUH?
...YES
TEST START
...
eh? What was it again? Ah, is that it? Is that really it..? I'm sure that's right. Alright
I haven't read that Harry Potter book yet
I'll lend it to you next--
I've never read it
Is it interesting?
VERY
NICE!
SAITOU, BE QUIET
scribble
scribble
scribble
scribble
scribble
scribble
SCRATCH
very vigorous...
YOU THERE!
WHAT ARE YOU DOING?
WOW.
don't do that--
bye--HOMO-kun--
how cute

I'm worried.
I WONDER HOW HE DID...
S-... SOMEHOW I'VE GOTTEN REALLY NER-VOUS...
End of the exam retake
DING DONG
I'M PRETTY LOOKING FORWARD TO IT...
thump
thump
thump
thump
thump
thump
WHAT WONDER-FUL FRIEND-SHIP...
just like youth
OF COURSE!!
dash
LET'S GO---!
WE CAN'T HELP WOR-RYING
AH!
stomp
stomp
stomp

HEY, YOU GUYS
HOW WAS THE TEST?
!?
GREAT JOY-SENPAI!!
alone
OH...? YEAH...
WHY ARE THE ONLY ONE IN THE HALLWAY?
HAMA-DA PASS-ED!!
YAY--
ARE THEY GRAD-ING THE TEST NOW?
I WAS TOLD TO GET OUT

eh?
... YOU WERE TOLD TO GET OUT..?
WHY...?
...WHEN?
I already filled out the answer sheet though...
AROUND 5 MINTUES BEFORE THE TEST ENDED---...
I WAS SO STUPID
JEEZ


SENSEI
I DON'T THINK THERE'S ANY MEANING IN GRADING SAITOU'S TEST
YES, IT'S EXACTLY AS YOU SAY
THERE'S NO OTHER WAY...
IT'S BECAUSE OF THE THINGS LIKE THIS
THAT HE'S CALLED THE TROUBLE-MAKER...!!
!!?
WHA-
SIGH

WHAT DID SENPAI DO?
WHAT ARE YOU DOING?
W-WHAT'S WITH YOU...?
NAKANIIDA-
Hey you
Erika
NOISY
IT HAS NOTHING TO DO WITH YOU GET OUT..
IT'S OKAY, SENSEI
IT LOOKS LIKE SHE'S HIS STUPID FRIEND, SO I'LL EXPLAIN TO HER--

HE CARELESSLY DROPPED HIS "FLASH-CARDS"
AND I FOUND THEM~
don't you think he's really stupid?
HE WAS BRINGING IT UPON HIMSELF!!
THERE'S REALLY NO MEANING IN THIS!!
?

haha!
HE'S TOO STUPID
NO ONE CAN SAVE HIM NOW!!!
AH
DID I SAY TOO MUCH?
I haven't said everything yet though?

WHY ARE YOU BEING SO QUIET ...?
IS THAT ALL YOU WANT TO SAY?
WHAT?
SFX WHAM
DON'T SAY SUCH BULL-SHIT
YOU BRAG-GART!!

totally cracked
Crack!
Flutter
Flutter
Flutter
Flutter
Flutter
Flutter
Y-
YOU ALL... WHAT ARE YOU...
SENSEI, TOO... DO YOU WANT TO DIE..?
EEK!?
HEY SOMEONE STOP THEM
Hurry
Hurry
Hurry
EH--!
don't want to be involved!
Hurry
FOR NOW, LET'S JUST GET AWAY!
No Strength
Shake
Shake
AH...
AA-AH...
YOU WANNA DIE?
RIGHT HERE!?

Just do as you please?
&yaaaaaaaaaaaah
Crack!!
PAIN
TAKE THIS
TCH...
shake
shake
YOU ALL WILL BE SUSPENDED FROM SCHOOL---!!!
WHAT KIND OF STUDENTS ARE YOU? YOU GOOD-FOR-NOTHING!!

THAT'S ENOUGH
IN ANY CASE
NO ONE TRUSTS US ANYWAY
HMPH...!! SO YOU FINALLY CONFESSED?
...!
IT'S TROUBLESOME
"DON'T LIE!!"
"WHO ELSE WOULD DO THAT!?"
"YOU DID IT, DIDN'T YOU, SAITOU?"
"NO, HE DID!!"
EVEN IF YOU CAUSE MORE TROUBLES HERE, NOTHING WILL COME OUT OF IT
YOU GUYS DON'T HAVE SUCH A BAD RECORD
Great joy-sen-pai...

sigh
GREAT JOY!
GREAT JOY!!
YOU DIDN'T DO IT, RIGHT?
don't sigh!
IT'S VERY TROUBLESOME OF YOU GUYS TO USE VIOLENCE HERE!
HE CHEATED TO GET HIGH SCORE ON THE TEST WITHOUT PUTTING IN MUCH EFFORT!!!
did you give up---...?
HOW DIRTY OF YOU TO INVOKE YOUR BUDDIES' SYMPATHY LIKE THAT!!
IF SO, HURRY UP AND GET OUT OF MY SIGHT!!
why?
why
glare
THAT'S SO UGLY, STUUUUUUUPID!!!!

slap
PLEASE STOP IT...
?
what was that just now?
0% damage
I DON'T WANT
TO HEAR THOSE WORDS
OGAWA—

GREAT JOY-SENPAI REALLY PUT IN A LOT OF EFFORT...
I...
don't want to give up...
YOU DON'T KNOW ANYTHING AT ALL, YET YOU...!!?
Munch
UHM...
What's w/ this girl? She's too meek...
YOU BRAT...
A LOT OF THINGS FELL FROM YOU...
THOSE...
HEH...
ACK!!
THESE ARE THE FLASH-CARDS GIVEN TO STUDENTS AT KOUDAN CRAM SCHOOL...

dark smile face part 2
THESE ARE EXACTLY THE SAME AS GREAT JOY-SAN'S, HUH...?
HOT
EVEN THE "MEMBER NUMBER" ...!!
AH... AAH!!
SAITOU TOOK THOSE FROM ME BEFORE...
WH—
WHAT'S THE MEANING OF THIS NAKANI-IDA!!?
COULD IT BE THAT YOU...
AH.. UHM..
HOW STUPID!!
LET'S GO, GREAT JOY!
OKAY
As if you go to a cram school!
come here, you idiot...
we don't have a clean record at all
I'M SORRY...
THANKS A LOT
GREAT JOY-SENPAI...
...EH?

When we ourselves feel like giving up on our own,
the others will surely stop us.
GEEZ-- I WON'T MAKE LUNCH BOXES FOR YOU ANYMORE!
We will fight
Of course, right?
Eek!
Idiot
After that, great joy-senpai safely passed the exam retake...
By the way, this is great joy's treat!
SO SHABBY...
PLEASE PROMISE ME THAT YOU WON'T BE SO CARELESS ANYMORE--!
BEFORE THAT
I want to go to a fancy restaurant...
GREAT JOY-SAN WILL TREAT US TO LUNCH...
I- I ALREADY SAID SORRY
YOU IDIOT!
with our strong hearts
and our great friendship.
♥♥End of chapter 2♥♥

©Copyright 2007 Kodansha Ltd. All rights reserved.

Ogawa to Yukaina Saitou-tachi
The Secret of Ogawa

In those days, I was always made to run errands, and I always looked downward.
Of course you get every thing correct right?
Show me your home-work.
After that, go buy bread for me!!
Hold this~
Cleaner here, too~
The people who saved "that me" were
SUPER
first encounter impression
The trouble-makers ...
"The three feared Saitous"

Tomorrow is the cultural festival
HEY—WILL WE MAKE IT IN TIME FOR THE CULTURAL FESTIVAL?
THIS IS NOT THE TIME TO PAINT! IT'S THE DAY BEFORE THE CULTURAL FEST!!
42ND CULTURAL FESTIVA
TOMORROW WE CANNOT USE THE HOME ECONOMICS ROOM
SO EVERYONE STAY BACK TODAY AND PREPARE FOR TOMORROW--!! I'LL BAKE THE CREPES!!
THE CART IS ¾ COMPLETE
DO YOU HAVE NAILS!?
Ugyah
Waah
Gwaah
Waah
Ex errand girl
Ogawa Rin (14)
2nd year in junior high.
Very good at cooking
It's a real battle field~~~
oh crap
oh crap
I can't do this at all
What should I do~?
!!!
OGAWA-SAN

EEH!
NAKAYO-SHI-KUN, EVERYONE IS STILL WORKI—.
IT'S FINE, IT'S FINE. LET'S EVADE OUR RESPONSI-BILITY---
EH—!
mysterious has superhuman strength
Saitou Nakayoshi (14)
2nd year in junior high
Ogawa's classmate
SHALL WE GO HOME NOW...?
I THINK YOUR CLASS IS THE ONLY ONE WHO'S NOT FIN-ISHED YET
EH--! YOU TWO ARE ALREADY DONE WITH PREPARA-TIONS--!!?
WHAT PART OF IT LOOKS LIKE A CART TO YOU?
HEY, YOU GUYS ARE STILL HERE?
ONCE ALL THE PREPARATION IS DONE, GREAT JOY-SAN AND HOMO-KUN WILL BE BORED OUT OF THEIR MINDS
the two peeping tom
WE ONLY HAD TO PREPARE ONE APPLE AS THE PROP--!
MY CLASS IS DOING A PLAY—
blonde narcissist yankee with earrings
Saitou Daiki (15)
3rd year in junior high, an examinee
Nick name "great joy"

AS FOR ME
BEFORE I REALIZED IT, THE PREPARATION WAS ALREADY FINISHED!!
"devil in the white robe" Saitou-Yasushige (13)
1st year in Junior high, has good grades
Nick-names: "Homo" "four-eyes"
SO YOU WERE LEFT OUT!!
I'M SURE THAT YOU GUYS WON'T BE ABLE TO GO BACK UNTIL NIGHT FALLS
LET'S ESCAPE, ESCAPE!!
UHM...
I'M SORRY, PLEASE GO HOME BEFORE ME...
THIS IS MY CLASS' PROGRAM
I HAVE TO PREPARE EVERYTHING WITH EVERYONE...
THEN I'LL GO HOME AFTER FINISHING UP HERE...
WHAT--!?
Ogawa (cries)
IF THERE'S ANYTHING YOU NEED HELP WITH, JUST TELL US--!
THANK YOU VERY MUCH!
SHALL WE INTERFERE?
THAT JERK NAKAYOSHI, HE'S HOGGING OGAWA ALL TO HIMSELF!!
OF COURSE!!
clench

OOOOkay
GROUP 1 WILL MAKE THE DOUGH
SAME GOES FOR GROUP 2
GROUP 3 WILL MIKE FRESH CREAM WHIP
GROUP 4 WILL—
WE WILL MAKE THE MAIN CREPES
3:00 P.M. ACTUAL
EVERY-ONE, LET GROUP 5 MAKE THE CART AND GATHER HERE!!

short cake
pocky
fresh cream
choco chips
cake flour
fruit
& cornflakes
ILLUSTRATION
OGAWA WILL MAKE THOSE ON HER OWN
GEH—THAT'S TOO TROUBLESOME!
EH!
clap clap clap
wah—
clap clap
thanks—
OUR SPECIAL FEATURE WILL BE "SPECIAL FRESH CREAM DELUXE SHORT CAKE CREPE"!!
group 3
group 2
WHIP, HUH? ...
I've had enough
WORN OUT
I WONDER WHEN I CAN GO HOME TODAY...
help
abandoned
Working for group 2
SO..
Special fre
cream deluxe s
cake crepe
eh
ALRIGHT, HERE'S THE RECIPE, OGAWA
O-..
OKAY ...
recipe
throw

HEH— YOU'RE PRETTY GOOD AT IT, OGAWA—
you made the whip cream so fast
that looks tasty
YOU CAN JUST LEAVE THE REST OF THE WHIP CREAM TO US, OKAY?
that's sweet
BUT HEY
wai
wai
UHM, YOU GIRLS WITH PIG-TAILS...
IF YOU HAVE TIME TO TALK, WHY DON'T YOU GET TO WORK AL-READY...?
NAKAYO-SHI-KUN, THE EGG--!
WHACK WHACK
CRASH
WELL SAID, WELL SAID
laugh laugh
IT'S BAD TO GET ALL COCKY JUST BECAUSE YOU CAN DO IT, YOU KNOW?
LET'S PUT THIS IN
TWIST
spread
you should wash it
UWAH
HEY
WHO MADE THE CREAM FOR GROUP 3!?
AH...
IT'S ME...
SEE!
I KNEW IT WAS OGAWA!
splash
splash

WHAT!?
WH-
SHE'S EVEN ACTING INNO-CENT--!!
WHAT'S WRONG...?
THE FRESH CREAM THAT YOU MADE IS ROTTEN!!
eh!!?
UHM...
Why!?
I made it just a moment ago?!
UURGH ~...
MY STOM-ACH HURTS --!
ARE YOU OKAY!? GET AHOLD OF YOURSELF—
NO!SY
NO!SY
NO!SY
I ALSO ATE IT!
urgh
Me too
EVERYONE, DON'T SAMPLE TASTE IT ANY-MORE--!!
Waaaaah
wh- what's this color...?
SOMEHOW IT'S TURNING YELLOW...

Eek
CALL THE DOCTOR--
BECAUSE WE ATE OGAWA'S CREAM, NOW WE ALL HAVE FOOD POISONING—
AAH—
AT THIS RATE, WE CAN'T USE THE CART—
MY STOMACH KIND OF HURTS, TOO---
NOISY
NOISY
NOISY
I'M SURE THAT THE REST OF THE FRESH CREAM IS ALSO LIKE THIS!!
how come...
Ogawa, what are you doing in there?!
S-...
what should I do?
SORRY...
IT'S OGAWA'S FAULT, OGAWA'S FAULT--!
WAAAH
WAAAH
WAH--!! DOES THAT MEAN ALL THAT EFFORT WE PUT INTO MAKING THE CART HAS GONE TO WASTE!!?
I'M SORRY...
NOISY
NOISY
NOISY
MY STOMACH HURTS—
WE CAN'T WORK ANYMORE!!
OUR STOMACHS HURT SO MUCH, WE CAN'T TAKE IT ANYMORE!
Ouch... It hurts...
YOU THINK SAYING SORRY WILL SOLVE THE PROBLEM?

HOISY
AH...
I-... I SEE--...
HOISY
I'VE GOT TO GO TO THE HOS-PITAL...
giggle
EVERYONE, LET'S GO—
FLINCH
---...!
MUZMUR
THEN WHY DON'T YOU GUYS, LL GO TO THE HOSPITAL LRE, DY...?
COOS OUT
let's go home!
LUCKY US—
EVERY-THING!?
OGAWA IS GOING TO FINISH THE PREPA-RATIONS?
WHAT?
...

I even increased your workload
I DIDN'T DO ANYTHING WORTH THANKING...
NO...!
NAKAYOSHI-KUN...
THANK YOU VERY MUCH
WHY IS IT THAT EVEN THOSE WHO ARE NOT HURT ARE ALSO GOING HOME?...
made a blunder
EH...
POST
AH
OGAWA, OGAWA--!
SEE YA ♥
slam
THERE ARE INGREDIENTS FOR THE CREPES AND THE SPONGES
BUT YOU'LL HAVE TO FIX THE FRESH CREAM
Uurgh— it hurts—

ahahaha
WHY DON'T WE GO KARAOKE-ING?
SHALL WE GO--?
YOU GUYS ARE ALL FINE—
clench
grab
IT'S OKAY...
I'LL DO IT, TOO...
I'LL STRANGLE THEM SOMEDAY
...OKAY!
I'LL
DO IT
somehow
I've got to make it in time!

DAMN IT!
THAT PIG-TAIL EVIL GIRL ~~~!!
She made Ogawa to stupid...!!
WHAT!?
blank
I DON'T THINK THAT OGAWA-SAN IS RESPONSIBLE FOR WHAT HAPPENED, THOUGH...
meet them while they were going to buy ingredients (tagged along (lol))
click
The three of them are helping me out
It's kind of heartening...
ARE YOU GOING TO USE THIS MIXER?
IT'S MY FIRST TIME USING THIS— ..
I DID MADE A MISTAKE, SO...
sniff...
.....
IT'S OKAY ...
ARE YOU SERIOUS!?
It's GOOD, you know!!

EH
silence
!!!
IT'S NOT MOVING?
YOOOOOU BROKE IT~~~
I SO DIDN'T!
HOMO-KUN BROKE IT...
DIDN'T I SAY THAT I DIDN'T BREAK IT?
TH-
THE PLUG ...
IT'S PLUG-GED IN
ONLY A FOOL WOULD TRY TO COME UP WITH EXCUSES LIKE THAT, FOUR-EYE!
YOU JUST HAVE TO HON-ESTLY APOLO-GIZE
I'M SURE THE MIXER WAS USED TO THE POINT OF BEING BROKEN...
TH-...THEN, THERE ARE EGG-WHIPPERS, SO...
USE THESE INSTEAD

COME ON, BRING IT ON!!!
YOU DO IT YOUR-SELF
WE SHOULD START WORKING THEN...
I'm a bit used to it already
CON-CEN-TRATE
HOW UGLY !!
I DON'T WANT TO HEAR THAT FROM YOU
SMACK
oh oh
whip whip
fresh cream
NAKAYO-SHI, DON'T TOUCH THE EGGS!!
whack
crash
now then
HONESTLY YOU ONLY MADE 14
crepe
Ogata made these
WERE YOU ABLE TO DO IT?
YEAH
HOMO-KUN
SUCKS AT IT...
whip whip

THERE'S NO WAY WE CAN!!
HAS EVERYONE FINISHED-..?
CRAP...I MIGHT HAVE TENDONITIS..
TENSE
TENSE
TENSE

SORRY FOR NOT BEING OF HELP TO YOU...
Change the subject
OGAWA, HOW MANY CREPE CRUSTS DO WE STILL HAVE TO MAKE?
HMM... LET ME SEE
Ogawa already baked 15
WHAT'S WITH THIS PINK CREPE?
215 MORE ...
Creatin' the Setting
FOUR-EYE
CAN'T WE INCREASE THE AMOUNT WITH YOUR MEDICINE?
IT'S A PITY, BUT I'M NOT A WIZARD, IDIOT!!!
Illustration
crepe
increase!!
WHO ARE YOU CALLING AN IDIOT, YOU PUNK?
what?
YOU BAKED CREPES THAT LOOK LIKE PAN-CAKES!!
evidence
SHUT UP
a mountain of failed attempts
YES...?
OGAWA-SAN...

Eh
...!?
WE IN-TENDED TO HELP YOU...
BUT IN THE END, WE CAUSED EVEN MORE TROUBLE FOR YOU...
...!
Rather..
I was the one who troubled them...!
NO!
YOU GUYS DIDN'T...

IF I HAD TO DO ALL THIS BY MYSELF
I'M SURE THAT I WOULD BE CRYING MY EYES OUT BY NOW...
I DON'T THINK I WOULD HAVE BEEN ABLE TO DO ANYTHING...
but the three of them were with me

THAT THERE ARE PEOPLE WHO WOULD HELP SOME-ONE LIKE ME---...
I'M REALLY HAPPY
They are always
with me, so...

I can try my best
I WANT
TO THANK YOU GUYS
...
YEAH
...

OGAWA-SAN...
...THANK YOU...

I WANTED TO TRY PUTTING 6 TOGETHER AND EAT...
IT'S SUCH A WASTE, SO I'LL EAT THESE
THAT'S RIGHT
I'M SO HUNGRY THAT I CANNOT STAND IT ANYMORE...
ITADAKIMASU
THEN ME TOO...
failed attempts
BY THE WAY!!
AH!! GREAT JOY-SENPAI
AFTER YOU DO, WE WILL HAVE TO MAKE THEM AGAIN UNTIL WE DIE
CAN I EAT THESE WITH THE FRESH CREAM?
AH, I REAAAALLY WANT TO EAT SOMETHING SWEET
UWAH!!
SNIFF SNIFF
WHAT THE HECK IS THIS? IT REEKS OF MAYONAISE!!
spit spit
PLEASE HURRY UP AND RINSE IT OFF—
GREAT JOY-SAN.. IT FLEW ALL THE WAY OVER HERE.
COUGH! COUGH!
OGAWAAAAA.. YOU STILL HAVEN'T THROWN IT AWAY YET?
I'M SORRY
THAT'S THE ROTTEN CREAM!!
SPURT

YOUR CLASS IS SELLING SUCH A STRANGE THING, OGAWA-SAN...
NO
NARITA-SAN TOLD ME THAT "THIS IS ROTTEN", SO...
WHAT!?
IT HAS THE SMELL OF MAYON-NAISE...
SNIFF SNIFF
...REALLY ...?
TASTE TESTING
Let me see.
Hmm
IT'S...A BIT LIKE MAYONNAISE ...AND A BIT LIKE CREAM...
I can't tell!

GO
THEY SET OGAWA UP!!
THOSE PIG-TAIL GIRLS!!!
LOOKS LIKE THE FRESH CREAM THAT YOU MADE BEFORE IS OKAY
EH—
what kind of idiot would put mayonnaise in fresh cream? They want to experience unknown taste huh?
I'M GONNA STRANGLE THEM!
GO GO GO GO GO GO
AGREED
AH... UHM~~

OF COURSE
LET'S GET THEM HERE AND MAKE THEM EXPERIENCE THE TERROR OF TENDONITIS!
LET'S GO!!!
EVERYONE, PLEASE CALM DOWN!!
now we will have less work to do

OGAWA-SAN
hurry up and go!
CLICK
WE'LL BE BACK IN 20 MINUTES!!
PLEASE WAIT!!!
AH!
grab
WHA-
MOVES BACK
O-O-OGAWA-SAN!!?
IT'S
FINE...!!

LET'S CONTINUE
YOU'RE RIGHT
O-...
OKAY...

THE FUN IS FOR TOMOR-ROW...
HEY HEY, MOVE IT, NAKAYO-SHI—
OGAWA-SAN, THERE'S ONE MIXER ON THE SHELF
REALLY?
MOMMY
HEY
HOW DO YOU THINK OGAWA IS DOING?
KYAHAHAHA
SHE MUST HAVE ASKED FOR HELP OF THE SAITOUS
Or she must have died—!
I BET 100 YEN THAT SHE DIDN'T MAKE IT IN TIME!!
THAT'S CHEAP!
IT'S NOT LOCKED...
EH?
REALLY? THEN I'LL BET 500 YEN THAT SHE PULLED AN ALL-NIGHTER!!
BUZZZ

zzz
!!
.....
EH
zzz
zzz
DID IT ALL HER-SELF...?
SHE REALLY ...

GYA—HEY, NARITA-CHAN!! A TEACHER COLLAPSED HERE!
I'M STILL SLEEPY..
TAP TAP
EEK!
WHAT'S WRONG SENSEI?
EH--!
PULLS
SLAM
CLICK
BUT NARITA-CHAN...
WE'LL TAKE HIM TO THE IN-FIRMARY
ZZZ
EH!?
...
!?
Narita-chan disappeared--
Gya--
Mystery
YOU MADE OGAWA DO EVERYTHING
SO WE WILL ALSO HAVE YOU DO EVERYTHING OF COURSE.
GRIN
WELL DONE
NARITA-SAN...

SPECIAL FRESH CREAM DELUXE SHORT CAKE CREPES
THE 50
"SPECIAL FRESH CREAM DELUXE SHORT CAKE CREPES"..!!!!
I WILL MAKE THEM
YES
YOU HAPPENED TO PASS BY AT SUCH A GOOD TIME. THAT REALLY HELPED!
AT THIS RATE, WE MIGHT NOT MAKE IT IN TIME!!
OH NO—
sound asleep
YES!
OKAY...
YOU'RE TOO SLOW!!
THE CAKE IS DONE
DING
OKAY
MAKE IT MORE PRETTY!

RUSTLE
.....
AMAZING ...
Sparkle
Sparkle
Sparkle
FINISH-ED
THANKS FOR YOUR HARD WORK
sniff
K. Narita
I'M SORRY, I FORGOT ALL ABOUT THE DELUXE CREPES, AND FELL ASLEEP...
NO, YOU WORKED THE HARDEST, OGAWA-SAN
WE SHOULD DO AT LEAST THIS MUCH
plop
Shame on you
Thank goodness, we made it in time !!!
YES... HOW ABOUT... SOME CREPES ...?
WE CAN REST ASSURED NOW...
yeah!
AWESOME?- THIS IS SO REFRESHING?
THANK YOU SO MUCH—
thanks for your hard work...

NARITA-SAN
I WONDER WHAT HAPPENED TO HER...
she's depressed...
MAYBE SHE DID TOO MUCH KARAOKE--?
DON'T SIGH—
YES ...
CREPE ...
HOW ABOUT ...
YES ... CREPES ...
NARITA...? YOUR MOVEMENT LOOKS STRANGE
if you won't eat because you don't know, you're too much!
3 EACH DELUXE AND CUSTARDS, PLEASE
DX (DOUBLE CREAM)
teacher
EH?
what's with you...?
CULTURAL FESTIVAL IS NOT TOO BAD AFTER ALL, HUH?
SO WHY DON'T WE GO AROUND A LITTLE BIT UNTIL THEN?
NAKAYOSHI-KUN AND I ARE IN CHARGE OF SELLING IN THE AFTERNOON
ALRIGHT, LET'S DO THAT

BUT NOW I'M KIND OF EXCITED!
BECAUSE I ALWAYS SLACKED OFF BEFORE!
Even if it's fun
...YEAH...
or tough,
YOU'RE RIGHT
no matter what trouble there is, I'll still be okay!!
WHERE WILL WE GO FIRST?

FIRST, LET'S GO SOME-WHERE TO EAT!!
DON'T YOU HAVE ANY-THING IN MIND?
THERE'S THE QUOITS GAME!!
SOUNDS GOOD
LET'S DO THAT
Because there are people who give me courage by my side.
THEN, TO THANK YOU GUYS
I'LL TREAT YOU GUYS TO
CREPES
the above ones
FOR REAL?
Sorry we've had enough with crepes!!!
the ones who liked

To be continued in volume 2

♥♥♥ End of chapter 3 ♥♥♥